88120

BIFOLD DOOR

THIS PACKAGE INCLUDES: / CET EMBALLAGE CONTIENT: / ESTE PAQUETE CONTIENE:





(de 2 paneles)

(9) (9)

2 x Roll

2 x guides

de roulement

2 x guías

para rodillo







2 x Pivot

Brackets

2 x supports

de pivots

2 x alojamientos

de pivote









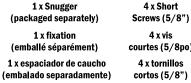


1 x Adjustment



1 x Door 1 x poignée de porte 1 x tirador





4 x vis courtes (5/8po) 4 x tornillos cortos (5/8")

Screws (1½") 4 x vis longues (1½ po) 4 x tornillos

4 x long

largos (1½")

1 x Bottom

TOOLS REQUIRED: / OUTILS NÉCESSAIRES: / HERRAMIENTAS NECESARIAS:

de puerta





(opcional)





Sierra de arco (si es necesario)



Measure Mètre à Cinta



Screwdrive Tournevis Phillips Destornillador





Marteau

Martillo

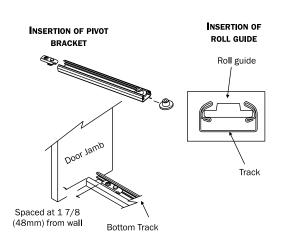
Pivo

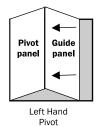
ENGLISH INSTRUCTIONS:

STEP ONE

Determine which panel will be the pivot panel.

Choose whether you would like your door to be a right hand pivoting door or a left hand pivoting door.





Guide pane Right Hand

STEP TWO

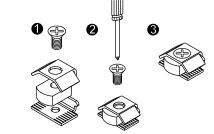
Proceed to insert the roll guides and fasten the pivot brackets into the track prior to installation of the track. Install the pivot brackets 1-7/8" (48mm) from the wall to pivot bracket edge.

Please note: The hole pattern on top and bottom tracks are determined randomly, and it does not affect the operation of the door.

STEP TWO A

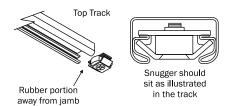
Assemble Snugger

As illustrated put the snugger pieces together. Be careful to only finger tighten the screw, as adjustments will be made in future steps.



STEP TWO B - 2 DOOR APPLICATIONS

Insert snugger into top track at opposite end of pivot bracket. Please Note: For 4 door applications, please see next column for instructions.

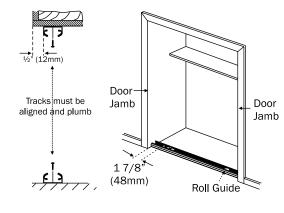


STEP THREE

Attach Top and Bottom Track

Screw in tracks at a minimum of 1/2" (12mm), in from the jamb face (use long screws for the top track and short screws for the bottom track). This will ensure that the door does not protrude from the opening while it is closed.

Wall plugs (not provided) may be required if drilling into concrete or ceramic tile.



2nd Hole

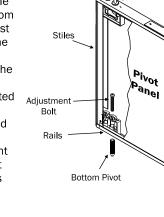
Guide

Panel

STEP FOUR

Insert Pivots

Insert spring pivot into the **second** hole at the top of the pivot panel. The bottom pivot, used for height adjustment, must be inserted into the **second** hole at the bottom of the pivot panel. The adjustment bolt is threaded through the corner block above the bottom pivot. The remaining spring pivots are inserted into the first holes of the guide panel. Please Note: For Brass Laminate bifold doors only. locate the panel with the light scuff marks found at the midpoint of the stiles. Orient this panel as pivot panel. Affix door pull over scuff marks (as per step six).



Spring Pivot

STEP FIVE A

Insert Pivot

Snap top pivot into pivot bracket. Then position bottom pivot into bracket.

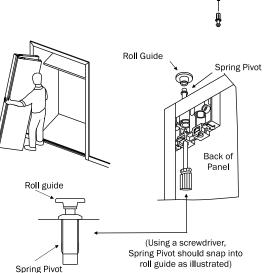
STEP FIVE B

Install Guide Panel

Snap spring pivot into roll guides.

Please Note:

For heavier doors, you may prefer to insert the bottom pivot first.



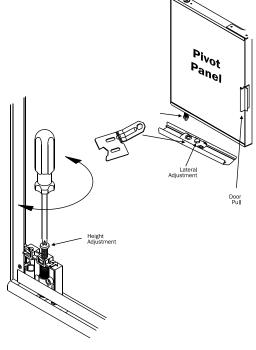
STEP SIX

Final Adjustments

Both top and bottom pivot brackets can be adjusted laterally.

For lateral adjustment release pivot bracket screw and slide pivot bracket along track, once located, re-tighten screw. Height adjustment is achieved by turning the adjustment bolt with a Phillips screwdriver as shown.

Attach the door pull onto the **pivot** panel at desired height (approx. 40" (1016mm) from the floor). Clean the stile with isopropyl (rubbing) alcohol before attaching the pull to the panel as this maintains proper adhesion. Locate and tighten snugger with screwdriver until panel closes with a light snap.



FOUR DOOR APPLICATION

STEP ONE

BEFORE INSTALLING TRACKS - Slide two snuggers with rubber side facing towards the door jambs into the middle of the top track. Then slide one roll guide and one pivot bracket at one end so that they are beside the snugger and then repeat for the other side. Repeat the installation of pivot brackets and roll guides for the bottom track (no snuggers for bottom track). Pivot brackets once inserted, are installed 1-7/8" (48mm) from each door jamb.

Locate and tighten snugger with a screwdriver until doors close with a light snap.

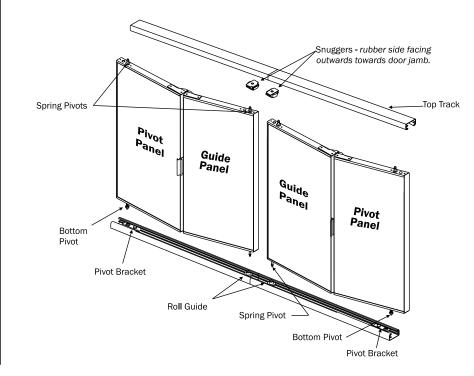
STEP TWO

Fasten tracks into place, making sure tracks are plumb to each other.

STEP THREE

Final Adjustments

See Step Six above for instructions.

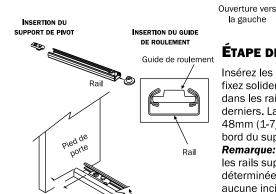


INSTRUCTIONS EN FRANÇAIS:

ETAPE UN

Choisissez le panneau qui deviendra le panneau pivot.

Déterminez si votre porte s'ouvrira vers la gauche ou vers la droite.





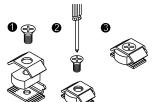


ETAPE DEUX

la gauche

Insérez les guides de roulement, puis fixez solidement les supports pivots dans les rails avant de poser ces derniers. Laissez une distance de 48mm (1-7/8 po) entre le mur et le bord du support de pivot.

Remarque: la position des trous dans les rails supérieur et inférieur à été déterminée de façon aléatoire; cela n'a aucune incidence sur le fonctionnement de la porte.



(1-7/8 po) du mur Rail inférieur

À une distance de 48mm

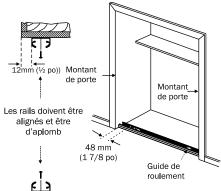
ÉTAPE DEUX A

Montage de la fixation

Tel que cela est illustré, assemblez les pièces de fixation. Ne serrez que légèrement les vis, car des aiustements seront nécessaires ultérieurement.

ÉTAPE DEUX B - MONTAGE À 2 PORTES

Insérez la fixation dans le rail supérieur à l'extrémité opposée du support de pivot. Remarque: pour le montage à 4 portes, veuillez consulter les directives qui figurent à la colonne suivant.



Insérez les pivots à ressort à l'intérieur du

pivot. Le pivot inférieur, qui est utilisé pour

mouchoir (bloc d'angle) au dessus du pivot

ces éraflures (conformément à l'étape six).

restent dans les premiers trous des panneaux

ÉTAPE QUATRE

Insertion des pivots

servant de guides.



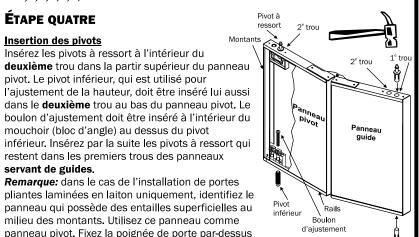




ÉTAPE TROIS

Pose des rails supérieur et inférieur

Vissez les rails à une distance d'au moins 12mm (1/2 po) du montant. Ayez recors aux vis longues pour le rail supérieur et aux vis courtes pour le rail inférieur. Cela vous garantira que la porte ne fait pas saillie lorsqu'elle est fermée. Des pièces d'ancorage pour murs (non comprises) peuvent être nécessaires lorsque des trous dans le béton ou la céramique doivent être percés.



ÉTAPE CINQ A

Insertion du pivot

Insérez le pivot supérieur à l'intérieur du support du pivot jusqu'au déclenchement d'un clic. Positionnez par la suite le pivot inférieur dans le support.

ÉTAPE CINQ B

Installation du panneau guide Insérez le pivot à ressort à l'intérieur des guides de roulement jusqu'au declenchement d'un clic

ÉTAPE SIX

Derniers réglages

Il est possible de déplacer les supports pivots inférieurs et supérieurs vers la droite ou vers la gauche

Pour l'ajustement latéral, desserrez la vis du support de pivot, puis faites glissez le support de pivot le long du rail; une fois la bonne position trouvée. serrez de nouveau la vis. Ajustez les panneaux en hauteur à l'aide du boulon de réglage et au moyen d'un tournevis à tête cruciforme, tel qu'illustré.

Fixez la poignée de porte sur le **panneau** pivot selon la hauteur désirée (environ 1016mm (40 po) à partir du sol). Nettoyez le montant à l'aide d'alcool isopropylique (alcool à friction) avant de fixer la poignée sur la porte, afin d'assurer une bonne adhérence. Positionnez et installez les fixations au moyen d'un tournevis de façon à ce que le panneau se ferme en émettant un

MONTAGE À QUATRE PORTES

ETAPE UN - AVANT L'INSTALLATION DES RAILS

jusqu'à ce que les portes se ferment en émettant un léger clic.

Glissez les deux fixations jusqu'au milieu du rail supérieur; le côté caoutchouté

étapes pour installer les rails inférieurs, les supports de pivots et les guides de

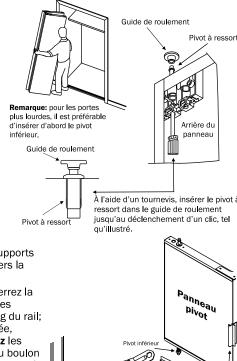
roulement (il n'y a toutefois pas de fixation à installer dans le cas du rail inférieur).

Les supports de pivot sont insérés puis fixés à une distance de 48mm (1 7/8 po)

de chaque montant. Positionnez puis serrez les fixations à l'aide d'un tournevis

des fixations doit faire face aux montants. Glissez un guide de roulement ainsi

qu'un support de pivot par l'une des extrémités, puis placez-les à côté des



puertas

17/8" (48mm) de

Paso Dos A

Arme el espaciador

alojamiento de pivote.

PASO UNO

izquierda.

tal como se ilustra. Recuerde no apretar demasiado el tornillo ya que deberá hacer ajustes en pasos posteriores.

Introduzca el espaciador dentro del carril

las instrucciones para aplicaciones de 4

superior, por el extremo opuesto al

Arme el espaciador con todas las piezas.

Carril inferior

INSTRUCCIONES EN IDIOMA ESPAÑOL:

Pane

de

Pane

guìa

Pivote hacia

la izquierda

Paso Dos

INTRODUCCIÓN DE LA alojamientos de pivote al carri

Prosiga con la inserción de la

antes de instalarlo. Instale los

aloiamientos de pivote a una

distancia de 1 1/8" (48mm)

del alojamiento de pivote.

superior e inferior se

puerta.

el funcionamiento de la

desde la pared hasta el borde

Observación: La disposición

de los orificios de los carriles

establece al azar y no afecta

quìas de rodillo v fiie los

Panel

guìa

Pivote hacia

la derecha

Pane

pivote

Establezca cuál será el panel pivote

Determine si quiere que la puerta sea

pivotante hacia la derecha o hacia la



El espaciador debe Parte de caucho orientada hacia el lado opuesto de la jamba quedar tal como se ilustra en el carril

PASO TRES

Coloque los carriles superior e inferior

Atornille los carriles a una distancia mínima de ½"(12mm) hacia dentro desde la cara de la jamba (usando los tornillos largos para el carril superior v los cortos para el carril inferior). Con esto se asegura de que la puerta no sobresalga a la abertura cuando esté cerrada.

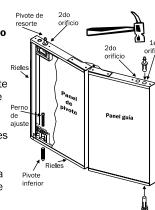
Es posible que necesite anclas para pared (no suministradas) en caso de hacer perforaciones en hormigón o azulejos de cerámica.

Paso cuatro

Introducza los pivotes

Introducza el pivote de resorte en el segundo orificio de la parte superior de la puerta de pivote. El pivote inferior, que es el que se utiliza para ajustar la altura, debe introducirse en el segundo orificio de la parte inferior de la puerta plegable. Los pivotes de resorte restantes deben introducirse en los primeros orificios del panal guía.

Observación: Sólo para las puertas plegables laminadas en bronce: Ubique la puerta que tiene una marca en el nunto medio de los montantes. Oriente este puerta como puerta de pivote. Coloque el tirador de puerta sobre las marcas (según el paso seis).



Paso cinco A

Introducza el pivote

Introducza a presión el pivote superior en el alojamiento de pivote. Luego coloque el pivote inferior en el alojamiento.



Paso cinco B

Instale el panel guía

Introducza a presión el pivote de resorte en las guías de rodillo

PASO SEIS

Ajustes finales

Se puede ajustar lateralmente tanto los alojamientos de pivote superiores como los inferiores.

Para el ajuste lateral, afloje el tornillo del alojamiento del pivote y deslice éste por el carril; una vez que lo hava ubicado, vuelva a apretar el tornillo. El || aiuste de la altura se efectúa girando el perno de ajuste con un destornillador Phillips, como se ilustra.

Instale el tirador en la puerta pivote, a la altura deseada

Ubique el espaciador y apriételo con el destornillador, hasta que la puerta cierre con un ligero golpecito

posterio Guía de rodillo (Utilice un destornillador para introducir el pivote de resorte en la guía de rodillo, tal de resorte como se ilustra).

aproximadamente 40" (1016mm) desde el piso. Limpie el montante con alcohol isopropilíco (alcohol de frotar) antes de instalar el tirador, ya que esto permite que se mantenga la adhesión correcta.

APLICACION PARA CUATRO PUERTAS

PASO UNO - ANTES DE INSTALAR LOS CARRILES

Deslice dos espaciadores con el lado de caucho orientado hacia las iambas de la puerta, hasta la mitad del carril superior, Luego, deslice una guía de rodillo y un alojamiento de pivote en un extremo, de modo que queden junto al espaciador y repita la operación por el otro lado. Repita la instalación de los alojamientos de pivote y de las guías de rodillo en el carril inferior (no coloque espaciadores en el carril inferior). Una vez que introduzca los alojamientos de pivote, colóquelos a una distancia de 1-7/8" (48 mm) de cada jamba de la puerta.

Ubique bien y apriete con un destornillador el espaciador de caucho hasta lograr que la puerta cierre con un ligero golpecito.

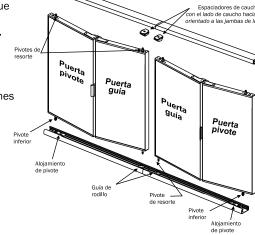
Paso dos

Fije los carriles en su sitio; asegúrese que aueden bien alineados entre sí.

PASO TRES

<u> Ajustes finales</u>

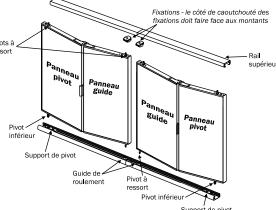
Lea las instrucciones en el paso seis.



rails en veillant à ce qu'ils soient d'aplomb l'un par rapport à l'autre.

ÉTAPE TROIS

Derniers reglages

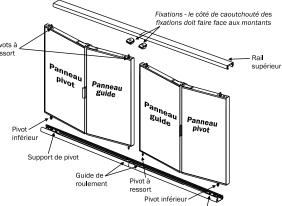


ÉTAPE DEUX

léger clic.

Fixez solidement les

Consultez l'étape six pour les directives d'ajustement.



fixations et procédez à la même démarche pour l'autre côte. Procédez aux mêmes Los carriles deben quedar alineados y en perpendicular 17/8" Guía de rodillo